

ОТЗЫВ

на автореферат диссертационной работы Хукаленко Юлии Сергеевны
«Язык как средство выражения когнитивной модели зоологии в современных научных
текстах на русском языке» на соискание ученой степени кандидата филологических наук

В работе Юлии Сергеевны рассмотрен современный язык зоологической науки, его использование исследователями и применение в различных ситуациях. Работа носит междисциплинарный характер, что привлекает к ней интерес не только филологов, но и зоологов. С точки зрения зоолога работа выглядит очень необычно, поскольку под новым углом зрения рассмотрены привычные вещи. Выявлены факторы, которые влияют на выбор зоологом того или иного языкового средства. Примечательно, что эти факторы не осознаются самим ученым-зоологом в процессе написания статьи на русском языке, однако когнитивная база, о которой говорится в диссертации, несомненно, существует и определяет специфику языка. В ходе работы в зоологическом тексте выявлены нетипичные для научного языка механизмы: уход от максимально объективного стиля научного изложения в современных текстах биоцентрического типа, где агенсом может выступать не только человек, но и животное; понижение номинативности научной речи; нетипичность описания ситуации с точки зрения животного. Подробно рассмотрена такая когнитивная доминанта в языковой презентации биологического познания, как антропоцентризм.

Тем не менее, чтобы полученная информация была более интересна и доступна для зоологов, необходимо адаптировать текст для неспециалиста в области филологии, который изобилует специализированными филологическими терминами. Возможно, более доступное изложение позволит широкому кругу зоологов воспользоваться полученными данными и поможет им в написании своих работ и изложением результатов.

Кандидат биологических наук
научный сотрудник кафедры
биоразнообразия и морских биоресурсов Школы
естественных наук Дальневосточного федерального
университета

Омелько Михаил Михайлович
690091, г. Владивосток
Ул. Суханова, 8
Тел: 8(423)265-24-24
e-mail: omelkom@gmail.com
<http://www.dvfu.ru>
01.05.2016



Подпись

М. Ом